

NOTARY PUBLIC
公證人
Cordon W. Cumyow
501 Main St.
遺囑及辦理各種文件
代理買賣買賣
電話 MU.1-6513

明達
承接木工油漆
專辦時代化美術傢俱油漆
無任歡迎
夜 MU.1-7173

泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
Phone MU.4-1028
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada
新貨 抵步
紅芽芋仔
揀手沙葛
桂林馬蹄
洋塘蓮藕
新中蝦肉
美國蝦肉
冰霜鯪魚

明伯關
承接裝修 嵌木油漆
泥水工程 及裱花紙
快捷妥當 價格公道
無論遠近 一律歡迎
東街打片號三〇一
電話 MU.3-1724
住宅 TR. 4-3788

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
426 Main St.
門牌四二六號舖面
電話 MU.4-3526
服務週到 誠實可靠
代理汽車意外
火燭意外等
賠償如神
服務週到

東廣麵廠
NIFY NOODLES LTD.
213 Cordova St. East
Vancouver, P.C. MU.1-8850
全蛋干麵
淨干麵
零沽發行 歡迎選購

各種紙料平沽
本店常有各種紙料發行及學校文房用品
發售華友光顧極表歡迎
SMITH DAVIDSON & LECHE LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B.C.
市勿地威臣紙料公司謹啓

少林英雄方世玉
第六回 奇技大義刺殺僧侶
俠女多情情會方世玉
一見大佛寺主持法龍和尚也。料方世玉一定暫時往大佛寺。或去景泰寺去也。二雷小英聞言。喜極而泣。曰：「現在我送你到大佛寺一行。若未遇見方世玉等時。再行送你往景泰寺就是。」花雲仙與雷小英願與自己一同前去。心中大喜。此時將近東方發白。雷小英不便怠慢。急急與花雲仙。先行趕往大佛寺而去。來至大佛寺之前。已是天光大白。這有兩名僧侶。步出打掃門前落葉。
雷小英上前。對兩名僧侶曰：「請問一聲。兩位大師傅。少林方師傅。可有來此否？」兩名僧侶。見雷小英突然問及。為之愕然。那知此時方世玉。正正從大雄寶殿步出天階。花雲仙眼快。遠遠認得方世玉在此。忙呼曰：「方師傅在此也。」雷小英聞言。抬頭一看。果然見方世玉。飛步而來。小英不便遲延。當即同身。飛步便走。雲仙急欲呼也。小英早已遠去不見。方世玉亦遠遠認得小英。不禁大聲。連忙奔出。急曰：「花雲仙。方才之人。是否雷小英耶？」花雲仙何曾逃出慶雲庵也。花雲仙曰：「方師傅。一言難盡。還是入內再說也。」方世玉遂引着花雲仙。直入後堂而來。此時胡惠乾。法龍。一清。月娥。尼姑亦在此。見花雲仙逃出慶雲庵。各人亦認爲奇異。雲仙坐下之後。便將自己如何被僧侶誘誘。與被雷小英大義相救之事。直白說出。各人聞言。爲之愕然。月娥尼姑曰：「如此看來。雷小英雖是個和尚弟子。亦僅仇怨分明。且其花雲仙來至門前。才將離去。此女亦不愧爲一名女英雄也。看來雷小英。定當再尋此處來也。」一清和尚點頭。沉思良久。微笑曰：「胡師傅。凡事務細細思之。是師徒。若再與雷女士相遇之後。師徒切勿草莽。開罪於人。務宜化此了此仇怨。則少了一個仇人也。」胡惠乾聞其師叔如此言。祇得點頭稱是。而胡惠乾心中。亦暗暗稱奇。暗料雷小英此女。雖是與自己有過仇怨。但亦深懷大義。殺為相救花雲仙。而能悟因和尚作對。當下胡惠乾對雷小英仇怨之心。已化了九分。

司公華強
KENWARD CO.
431 Columbia Ave. Vancouver, 4, B.C.
週三—週日 哥林比亞街 電話 MU.4-8821
意克已。保證滿
電力工程。服
務妥當。價格
廠傳真機。收
音機及各種電
器。承接大小
電工工程。服

東亞旅社
TUNG AH ROOMS
101 E. PENDER ST.
Vancouver 4, B.C. 電話 MU.1-5183
本社華區
位居適中 房間空氣
床褥潔淨 暖氣熱水
時常充足 各界僑胞
來往住宿 長住暫居
飛機 船車票
服務代辦 如蒙垂委
竭誠歡迎

女中醫黎達民
上海國醫學院全科畢業
曾任世界紅十字會醫院上海分院醫師
前任南京貧民診所主任
前任澳門同善堂醫務主任
寓哥林比亞街四四號東方旅館一〇一號
電話 MU.2-1078

CHINESE HERBS
KAM LOO'S B.C.
111 LORNE ST. PERKY ROOMS, RM. 110
全身病症。內外全科。包治無效。
永無復發。白濁。淋病。後遺症。
補氣生血。強壯身體。婦人經閉。
產後諸症。痛經。崩漏。帶下。陰虛。
面黃肌瘦。久病不愈。身熱。咳嗽。
諸虛百損。久病不愈。身熱。咳嗽。
耳鳴。目眩。頭暈。眼花。耳鳴。目眩。
胃不思食。嘔吐。泄瀉。風濕。關節。
手足麻木。內外痔瘡。風濕。關節。
病症太多。不能盡錄。函索即寄。

金源利興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C.
PHONE - MA. 9743
雙托 金芳清水仙花
電話 MU. 5-9743

大藥房
MAIN DRUG LTD.
434 Main St. Vancouver, B.C.
街四三四號 電話：MU.4-8634
專配西藥
化驗香品
攝影器材
沖晒咖啡
文房用具
書報雜誌
價格公道
格外歡迎
經理黃永衍啓

KING KONG SIK CO.
髮絲光司公
電話 MU.3-4929
專辦大宗
中國絲綢男女衣
裝。圍裙及水松衣
。童裝。襪。內衣。枕
。被單。應有盡有。目
。印。便。索。即。寄。

惠謙氏
海新中國醫學院畢業考試院檢
合格中醫師曾任廣東省分館理事
曾獲中山大藥房一等獎
電話 MU.4-9657

新亞旅社
HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MU.5-9064
新亞旅社 華區通中
出入便利 房舍通爽
床褥清潔 暖氣熱水
日夜供應 招呼週到
備有光臨 格外歡迎
司理張法明啓

喜活大旅店
HAZELWOOD HOTEL
344 E. Hastings St.
Vancouver 4, B.C.
電話 MU.3-9552
本大旅店 位於華區
客室寬大 三十四號
來往便利 招呼週到
時代房舍 床褥清潔
暖氣熱水 日夜供應
有升降梯 上落更便
長住暫居 價格相宜
司理朱旺啓

廣德隆聯活有限公司
LINWOOD & K. D. L. CO. LTD.
706 E. Hastings St. Vancouver, 4 B. C.
MU.1-7825
夏天良伴的
「人造絲」
短袖開襟
內衫登市
每件一元九角五
專營
祖國綢緞
絲髮衣裳
牀褥傢私
接造工衣

振慎自由車有限公司
JOHNSTON MOTOR CO., LTD.
Main St., At 7th Ave., Vancouver B.C.
專售名廠新舊客車貨車
VALIANT, PLYMOUTH, CHRYSLER, IMPERIAL
HILLMAN, SUNBEAN, HUMBER
FARGO & COMMER TRUCKS
H. "Harry" Tuoy
TR. 6-9211
住宅電話
TR. 6-6289

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. MU.4-1377
新舖三間連同大土庫座落繁盛
商區每月入息五百元餘各舖俱
已賃出並有批約賃客皆生意平
穩故入息可有把握全價只售四
萬六千元可充銀期有意投資請
蒞臨垂問林昌或雷澤勳定必詳
盡答覆
△附設實業樓字樓
△本處常有屋宇商店及工廠業出售請留意
吳國華辦事處啓

萬生雜貨行
KWONG MAN SANG & CO.
236 PENDER STREET EAST
Phone MU. 3-3032 Vancouver, B.C.
新到
雙托水仙花頭
紅芽芋仔
板榔芋仔
沙坪粉葛
大沙田柚
鮮蓮藕
新吉勝

馬開錫電器行
HOY'S ELECTRIC
456 Main St., Vancouver 4, B.C.
Tel. MU.1-1813
★幸運公司出品
每張四元
風流天子——新馬仔合唱
六月初三寶誕香——芳艷芬主唱
寶蝶窈——芳艷芬主唱
專售及修理各種家庭電具名廠影相機錄音機及傳真機

中和公司
Chung Wo Hong Co.
Phone MU.5-9612
237 Powell St., Vancouver 4, B.C.
新到
年節禮品 糖薑枝干
茗茶麻糖 合時水貨
各江海味 海參片干
應節貨品 樣樣俱全